Good morning, everyone. And a Happy New Year to you all!

Today, I will tell you why I talk in English at each ceremony.

Recently, when I was on the Shinkansen express train, approaching Nagoya, I noticed a slight change. The male conductor announced in English, "The next stop is Nagoya. The doors on the right side will open. Please be careful." The announcement used to be a recorded message in a female voice. On TV, Nobel Prize winner Prof. Honjo Tasuku delivered his speech in English. Kikuchi Yusei said, "Playing in the big league has been a dream of mine since I was 15 years old." He must have been studying English as an essential tool to make his dream come true. Nishikori Kei answers in English when interviewed, not to mention Osaka Naomi. In 2020, when the Tokyo Olympic and Paralympic Games are to be held, the air will be filled with more foreign languages, especially English.

Last December, 19 students and 3 teachers, including me, visited Taiwan and had a wonderful time with Wun-Shan Senior High School's students and teachers. The students must have realized that English is a powerful tool to make friends with people abroad. Mr. Tanioku, a math teacher, was also brave enough to talk positively to the teachers in English. Tools must be used as often as possible in order to be available. So I dare to send my message to you in English.

On our trip to Taiwan, I also realized that knowledge, especially scientific knowledge, is another powerful tool for international communication. The more knowledge the students have in common, the easier they were able to communicate with each other. And I do hope international communication helps lower the barriers among nations and contributes to world peace.

Keep on studying hard to be a member of the global society.

## (概要)

最近、新幹線に乗って(東京から)名古屋に近づいた時に、ちょっとした変化に気づきました。男性車掌が英語で、"The next stop is Nagoya. The doors on the right side will open. Please be careful." とアナウンスしていたのです。以前は女声の録音でメッセージが流れていたはずです。テレビでは、ノーベル賞受賞者の本庶佑博士が英語でスピーチされていました。菊池雄星投手は、"Playing in the big league has been a dream of mine since I was 15 years old."と話していました。夢を叶えるために必須のツールとして英語を勉強してきたに違いありません。錦織圭選手もインタビューには英語で答えています。大坂なおみ選手は言うまでもありません。2020年、東京オリンピック・パラリンピックが開催される頃には、英語はもちろん、ますます多くの外国語が飛び交っていることでしょう。

先月、19名の生徒と私も含めた3名の教員で台湾を訪れ、文山高級中學の生徒や先生たちと共に素晴らしいひと時を過ごしてきました。生徒たちは、海外の人たちと友情を育むのに英語が強力なツールであることに気づいたに違いありません。数学の谷奥先生も、文山の先生方に果敢に英語で話しかけていました。ツール(道具)というものは、使わなければ使い物になりません。(使い物にするにはできるだけ頻繁に使わなければなりません。)だから、私もあえて英語で挨拶をするようにしています。

台湾研修では、知識、とりわけ科学の知識もまた国際的なコミュニケーションの強力なツールであることがわかりました。生徒たちの共通の知識が多ければ多いほど、お互いのコミュニケーションは容易でした。国境を越えたコミュニケーションが、国家間のバリアを低くして、世界平和に繋がることを心から願っています。

クローバル社会の一員となるように、しっかりと学び続けてください。